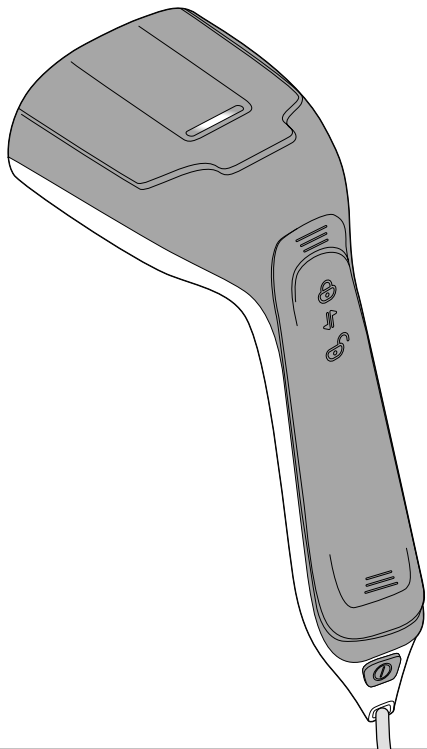


Szczotka parowa



pl Instrukcja obsługi

122720FV05X02XII - 2022-01

Drodzy Klienci!

Ta nowa szczotka parowa umożliwi Państwu szybkie i praktyczne odświeżanie materiałów tekstylnych oraz usuwanie zagnieceń. Produkt doskonale sprawdzi się również w wygładzaniu tapicerki oraz firan.

Życzymy Państwu wiele radości i satysfakcji z użytkowania tego produktu.

Spis treści

- 4 Na temat tej instrukcji**
- 5 Wskazówki bezpieczeństwa**
- 10 Widok całego zestawu (zakres dostawy)**
- 11 Napełnianie zbiornika na wodę**
- 12 Obsługa**
 - 13 Wyglądanie ubrań
 - 15 Tapicerka, firany i zasłony
 - 15 Prasowanie z użyciem pary
 - 16 Usuwanie kłaczków za pomocą szczotki do usuwania kłaczków
- 17 Po użyciu**
 - 17 Czyszczenie
 - 17 Przechowywanie
- 18 Dane techniczne**
- 19 Usuwanie odpadów**

Na temat tej instrukcji

Produkt jest wyposażony w elementy zabezpieczające. Mimo to należy dokładnie przeczytać wskazówki bezpieczeństwa i użytkować produkt wyłącznie w sposób opisany w tej instrukcji, aby uniknąć niezamierzonych urazów ciała lub uszkodzeń sprzętu.

Zachować instrukcję do późniejszego wykorzystania.

W razie zmiany właściciela produktu należy przekazać również tę instrukcję.

Symbole w niniejszej instrukcji:



Ten symbol ostrzega przed niebezpieczeństwem odniesienia obrażeń ciała.



Ten symbol ostrzega przed niebezpieczeństwem odniesienia obrażeń ciała wskutek porażenia prądem elektrycznym.



Ten symbol ostrzega przed oparzeniami wskutek kontaktu z gorącymi powierzchniami i unoszącą się gorącą parą.

Hasło **NIEBEZPIECZEŃSTWO** ostrzega przed możliwymi ciężkimi obrażeniami ciała i zagrożeniem życia.

Hasło **OSTRZEŻENIE** ostrzega przed obrażeniami ciała i poważnymi szkodami materialnymi.

Hasło **UWAGA** ostrzega przed lekkimi urazami ciała lub uszkodzeniami sprzętu.



W ten sposób oznaczono informacje uzupełniające.

Wskazówki bezpieczeństwa

Przeznaczenie

Szczotka parowa jest przeznaczona do wygładzania parą dostępnych powszechnie w handlu materiałów tekstylnych.

Szczotka parowa jest przewidziana wyłącznie do użycia z parą wodną. Stosowanie bez wody jest niedozwolone.

Produkt przewidziano do użytkowania w suchych pomieszczeniach. Nie wolno go używać na wolnym powietrzu ani w pomieszczeniach o dużej wilgotności powietrza.

Produkt zaprojektowano do użytku prywatnego - nie nadaje się do zastosowań komercyjnych.

NIEBEZPIECZEŃSTWO dla dzieci i osób z ograniczoną zdolnością obsługi urządzeń

- Urządzenie może być użytkowane przez dzieci od lat 8, a także przez osoby ...
 - ... o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych oraz
 - ... nieposiadające doświadczenia i/lub odpowiedniej wiedzy, o ile osoby te
 - ... znajdują się pod nadzorem lub
 - ... zostały poinstruowane w zakresie bezpiecznego użytkowania urządzenia i
 - ... zrozumiały ewentualne zagrożenia wynikające z niewłaściwego użytkowania. Dzieci nie mogą prowadzić bez nadzoru prac związanych z czyszczeniem i konser-

wacją urządzenia. Dzieci nie mogą bawić się urządzeniem. Szczotkę parową wraz z kablem zasilającym należy trzymać z dala od dzieci poniżej 8 lat od momentu włączenia szczotki aż do jej całkowitego ostygnięcia.

- Dzieci nie mogą mieć dostępu do materiałów opakowaniowych. Istnieje m.in. niebezpieczeństwo uduszenia!

NIEBEZPIECZEŃSTWO porażenia prądem elektrycznym

- Nie wolno uruchamiać urządzenia w przypadku, gdy urządzenie lub kabel zasilający wykazują widoczne uszkodzenia, jeśli urządzenie spadło na ziemię lub też jeśli z urządzenia wylewa się woda. W przypadku stwierdzenia uszkodzenia kabla zasilającego, wtyczki, obudowy lub innej części szczotki parowej nie wolno używać urządzenia, dopóki szkoda nie zostanie prawidłowo naprawiona.
- Nie wolno wprowadzać żadnych zmian w produkcie. Nie wolno również samodzielnie wymieniać kabla zasilającego. Naprawę urządzenia lub kabla zasilającego należy zlecać tylko zakładowi specjalistycznemu. Nieprawidłowo wykonane naprawy mogą stwarzać poważne zagrożenie dla użytkownika.
- Wtyczkę należy wyciągnąć z gniazdka elektrycznego, ...
... przed wlaniem lub wylaniem wody,
... jeżeli urządzenie nie będzie używane,
... w przypadku wystąpienia usterek podczas użycia,

... po użyciu oraz

... przed przystąpieniem do czyszczenia urządzenia.


Wtyczkę należy wyciągnąć z gniazdka także w przypadku krótkiej przerwy w wygładzaniu materiałów. Należy zawsze ciągnąć za wtyczkę, nigdy za kabel zasilający.

- Urządzenie należy podłączać tylko do prawidłowo zainstalowanego gniazdka elektrycznego z zestykiem ochronnym, którego napięcie jest zgodne z parametrami technicznymi urządzenia. Nie używać przedłużacza!
- Szczotkę parową można napełniać wodą, ale nigdy nie wolno jej zanurzać w wodzie lub innych płynach, gdyż istnieje wówczas niebezpieczeństwo porażenia prądem. Zbiornika na wodę również nie wolno zanurzać w wodzie.
- Jeśli dojdzie do przelania wody podczas napełniania zbiornika na wodę, należy dokładnie osuszyć ten zbiornik, zanim zostanie on ponownie założony, a urządzenie podłączone do źródła zasilania.
- Nie wolno kierować strumienia pary na inne urządzenia elektryczne lub gniazdka elektryczne. Należy zwrócić uwagę, aby np. za firankami, które mają zostać wygładzone, nie znajdowało się gniazdko elektryczne.
- Nie należy owijać kabla zasilającego wokół urządzenia.
- Kabel zasilający nie może być zagięty ani przygnieciony.

Kabel ten należy trzymać z dala od gorących części szczotki parowej, innych źródeł wysokich temperatur oraz ostrych krawędzi.

- Używane gniazdko powinno być łatwo dostępne, aby w razie potrzeby można było szybko wyciągnąć z niego wtyczkę. Kabel zasilający należy poprowadzić w taki sposób, aby nikt nie mógł się o niego potknąć.

OSTRZEŻENIE przed oparzeniami i pożarem

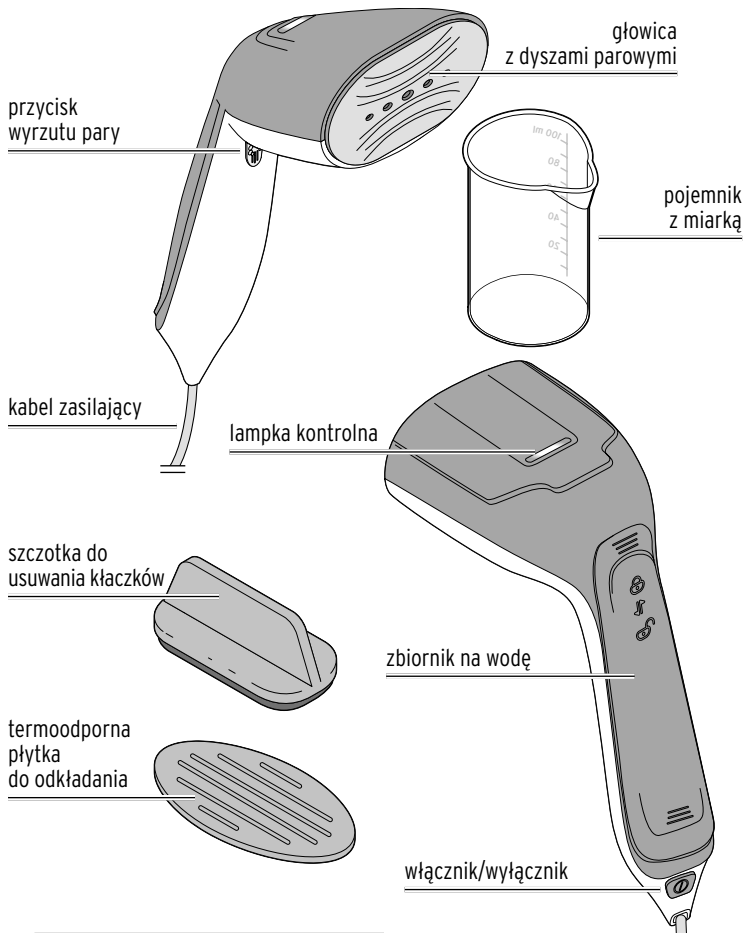
- Nie pozostawiać podłączonego do sieci lub jeszcze gorącego urządzenia bez nadzoru.
-  **OSTRZEŻENIE.** Gorące powierzchnie. Głowica szczotki parowej oraz obszar wokół niej nagrzewają się podczas użycia do bardzo wysokich temperatur. Wydobywająca się para jest bardzo gorąca! Dotknięcie rozgrzanych części urządzenia lub wydobywającej się pary spowoduje oparzenia.
- W żadnym wypadku nie wolno prasować/wygładzać materiałów na ciele! Nie podkładać również ręki pod materiał w celu podparcia go podczas wygładzania.
- Nigdy nie kierować szczotki parowej na ludzi ani zwierzęta, zwłaszcza gdy naciskany jest przycisk wyrzutu pary.
- Przed czyszczeniem urządzenia lub dolaniem wody należy odczekać, aż urządzenie całkowicie ostygnie.

- Szczotki parowej należy zawsze używać na stabilnym podłożu i również tam ją odkładać. Szczotkę parową należy zawsze odkładać na termoodporną płytkę do odkładania. Unikać kontaktu głowicy z powierzchniami wrażliwymi na wysokie temperatury.
- Przed użyciem urządzenia należy upewnić się, że dysze parowe nie są zatkane.

UWAGA - ryzyko szkód materialnych

- Nigdy nie uruchamiać urządzenia z pustym zbiornikiem na wodę. Regularnie kontrolować poziom wody - zarówno przed użyciem szczotki parowej, jak i w jego trakcie.
- Po każdym użyciu należy opróżnić zbiornik na wodę.
- Należy przestrzegać informacji podanych na wszywkach prasowanych materiałów. Nie wolno wygładzać parą ani prasować poliakrylu, tkanin mieszanych octanowo-poliamidowych i tym podobnych.
- Do czyszczenia nie należy używać silnych chemikaliów ani agresywnych lub rysujących powierzchnię środków czyszczących.
- Urządzenie nie może być odkamieniane, dlatego najlepiej napełniać je wodą destylowaną lub demineralizowaną. Do zbiornika na wodę nie wolno wlewać octu ani innych środków odkamieniających.

Widok całego zestawu (zakres dostawy)

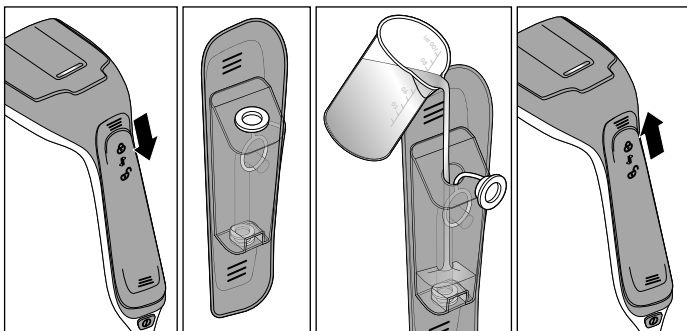




Napełnianie zbiornika na wodę



NIEBEZPIECZEŃSTWO - zagrożenie życia wskutek porażenia prądem elektrycznym

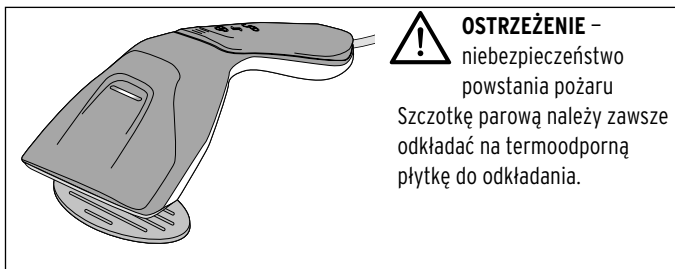
- Przed napełnieniem zbiornika na wodę należy koniecznie wyciągnąć wtyczkę z gniazdka.
- Jeśli dojdzie do przelania wody podczas napełniania zbiornika na wodę, należy dokładnie osuszyć zbiornik, zanim zostanie on ponownie założony, a urządzenie podłączone do źródła zasilania.



1. Zsunąć zbiornik na wodę w kierunku 
2. Obrócić zbiornik na wodę w taki sposób, aby korek znajdował się u góry.
3. Otworzyć korek i wlać do zbiornika wodę - maksymalnie do dolnej krawędzi skosu.
4. Zamknąć korkiem otwór wlewowy zbiornika na wodę i nasunąć ten zbiornik w kierunku  na urządzenie. Musi się on słyszalnie i wyczuwalnie zatrzasnąć.

- i** Nie wlewać wody z jakimikolwiek dodatkami, takimi jak np. krochmal czy perfumy! Aby uniknąć powstawania osadów wapiennych (kamienia), stosować wyłącznie dostępną w handlu wodę destylowaną lub demineralizowaną.

Obsługa




- i** Przy pierwszym nagrzewaniu może wydzielać się lekki zapach, co jest rzeczą całkowicie normalną. Należy zapewnić dostateczną wentylację pomieszczenia.

Podczas procesu produkcyjnego na głowicy urządzenia mogły osadzić się różne pozostałości produkcyjne.

Dlatego zaleca się skierowanie strumienia pary najpierw na stary ręcznik bawełniany lub podobny materiał, aby usunąć resztki polityry, zanim szczotka parowa zostanie użyta do prasowania/wygładzania ubrań, bielizny itp.


1. Zawiesić na wieszaku jakieś stare ubranie.
2. Całkowicie rozwinąć kabel zasilający.
3. Włożyć wtyczkę do gniazdka elektrycznego.

4. Nacisnąć włącznik/wyłącznik ①. Lampka kontrolna świeci, dopóki urządzenie się nagrzewa. Gdy lampka kontrolna zgaśnie, oznacza to, że osiągnięta została temperatura robocza.
5. Przytrzymując wciśnięty przycisk wyrzutu pary , poczekać do momentu, aż z głowicy będzie wydobywać się para.
Następnie, przy wciąż wciśniętym przycisku wyrzutu pary, prowadzić szczotkę parową w dół po starym ubraniu do momentu, aż zbiornik na wodę zostanie całkowicie opróżniony.



Początkowo para nie wydobywa się, ponieważ woda musi najpierw zostać przepompowana do wytwornicy pary.

Poczekać, aż lampa kontrolna zgaśnie i zasygnalizuje, że temperatura robocza została osiągnięta. W przeciwnym razie ze szczotki parowej może kapać woda.

6. Puścić przycisk wyrzutu pary , aby zakończyć wyrzut pary z głowicy.
7. Nacisnąć włącznik/wyłącznik ①, aby wyłączyć urządzenie.
8. Wyciągnąć wtyczkę z gniazdka elektrycznego.

Wyglądanie ubrań

Włączyć wodę do zbiornika zgodnie z opisem w rozdziale „Napełnianie zbiornika na wodę”.



- Naciskanie przycisku pary powoduje, że woda przepływa do układu grzewczego urządzenia, a następnie wydostaje się w postaci pary z dysz parowych. Para głęboko wnika w tkaniny.
- Należy najpierw wypróbować urządzenie w niewidocznym miejscu materiału.
- Na materiały wrażliwe na temperaturę, takie jak np. wełna, wełna połączona z innymi materiałami, sztruks, zamsz i jedwab, należy kierować strumień pary z pewnej odległości.

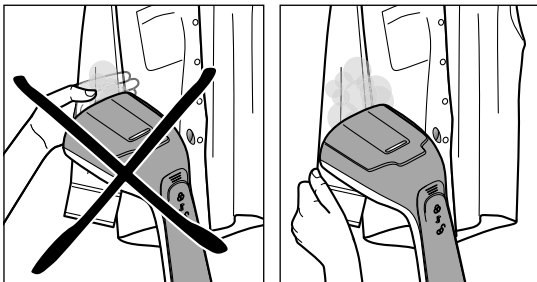
1. Zawiesić na wieszaku ubranie, z którego mają być usunięte zagniecenia. Spodnie zawieszać za rąbki nogawek.
2. Włożyć wtyczkę do gniazdka elektrycznego.
3. Nacisnąć włącznik/wyłącznik ①. Lampka kontrolna świeci, dopóki urządzenie się nagrzewa. Gdy lampka kontrolna zgaśnie, oznacza to, że osiągnięta została temperatura robocza.





OSTRZEŻENIE - niebezpieczeństwo oparzeń!

Nie podkładać ręki pod materiał w celu podparcia go podczas wygładzania.

4.



Naprężyć materiał wolną ręką. Przyłożyć urządzenie z lekkim naciskiem do pogniecionego miejsca. Wcisnąć przycisk wyrzutu pary  i przytrzymać wciśnięty. Przesuwać urządzenie po ubraniu z góry na dół, wygładzając je głowicą z dyszami parowymi.

5. Gdy ubranie jest już wystarczająco wygładzone, puścić przycisk wyrzutu pary , aby zakończyć wyrzut pary z głowicy.
6. Aby wyłączyć urządzenie, nacisnąć włącznik/wyłącznik ①.

7. Przed schowaniem urządzenia wyciągnąć wtyczkę z gniazdka i odczekać, aż urządzenie całkowicie ostygnie. W razie potrzeby opróżnić zbiornik na wodę.

- ▷ Jeśli w międzyczasie zbiornik na wodę zostanie opróżniony, wyłączyć urządzenie i pozostawić do ostygnięcia. Napełnić zbiornik na wodę, zanim urządzenie zostanie ponownie włączone.

Tapicerka, firany i zasłony



NIEBEZPIECZEŃSTWO - zagrożenie życia wskutek porażenia prądem elektrycznym

Nie wolno kierować strumienia pary na inne urządzenia elektryczne lub gniazdka elektryczne. Należy zwrócić uwagę, aby np. za firankami, które mają zostać wygładzone, nie znajdowało się gniazdko elektryczne.

Firany i zasłony wygładzane są – podobnie jak ubrania – w pozycji wiszącej. Nie ma potrzeby ich zdejmowania z karnisza. Inne materiały, np. obrusy, należy przewiesić przez jakiś drążek itp. Zawsze na początku należy przeprowadzić próbę w niewidocznym miejscu materiału.

Prasowanie z użyciem pary

Funkcja prasowania z parą może być stosowana na wszystkich materiałach tekstylnych, które oznaczone są trzema kropkami (•••).

1. Ułożyć materiał na desce do prasowania. Szczotka parowa może być używana zarówno w pozycji pionowej, jak i poziomej.
2. Prasować materiał tak, jak robi się to za pomocą żelazka. Używać przy tym funkcji wyrzutu pary zgodnie z opisem w sekcji „Wygładzanie ubrań”.

Usuwanie kłaczków za pomocą szczotki do usuwania kłaczków



Aby usunąć z ubrania kłaczki lub włosy, przesunąć po materiale szczotkę do usuwania kłaczków.

Po użyciu

Czyszczenie

1. Wyłączyć urządzenie i wyciągnąć wtyczkę z gniazdka elektrycznego.
2. Począkać, aż urządzenie całkowicie ostygnie.
3. Opróżnić zbiornik na wodę.
4. Przetrzeć obudowę urządzenia oraz termoodporną płytkę do odkładania lekko zwilżoną w wodzie ściereczką. Do czyszczenia nie używać silnych chemikaliów ani agresywnych lub szorujących środków czyszczących.
5. Aby oczyścić szczotkę do usuwania kłaczków, pocierać ją od prawej do lewej strony o stary ręcznik.


Przechowywanie

UWAGA - ryzyko szkód materialnych

Aby uniknąć uszkodzenia kabla zasilającego, nie owijać go wokół urządzenia.

- ▷ Szczotkę parową należy przechowywać w miejscu chronionym przed kurzem/pyłem, wilgocią, bezpośrednim działaniem promieni słonecznych oraz skrajnymi temperaturami.

Dane techniczne

Model:	GS 180
Numer artykułu:	634 122
Napięcie sieciowe:	220-240V ~, 50/60Hz
Klasa ochronności:	I 
Moc:	1000 W
Pojemność zbiornika na wodę:	ok. 75 ml
Czas pracy na jednym zbiorniku:	ok. 4-6 minut
Wydajność pary:	13-17 g/min
Producent:	Jaxmotech GmbH Ostring 60 66740 Saarlouis Germany (Niemcy)

W ramach doskonalenia produktu zastrzegamy sobie prawo do wprowadzania zmian w jego konstrukcji i wyglądzie.



Usuwanie odpadów


Produkt oraz jego opakowanie wyprodukowano z wartościowych materiałów, które nadają się do ponownego wykorzystania. Ponowne przetwarzanie odpadów powoduje zmniejszenie ich ilości i przyczynia się do ochrony środowiska naturalnego.

Opakowanie należy usunąć zgodnie z zasadami segregacji odpadów. Należy wykorzystać lokalne możliwości oddzielnego zbierania papieru, tektury oraz opakowań lekkich.



Urządzenia, które zostały oznaczone tym symbolem, nie mogą być usuwane do zwykłych pojemników na odpady domowe!

Użytkownik jest ustawowo zobowiązany do usuwania zużytego

 sprzętu oddzielnie od odpadów domowych. Urządzenia elektryczne zawierają substancje niebezpieczne.

W przypadku nieprawidłowego przechowywania i usuwania mogą one szkodzić zdrowiu oraz środowisku naturalnemu. Informacji na temat punktów zbiórki bezpłatnie przyjmujących zużyty sprzęt udzieli Państwu administracja samorządowa.

Model:

GS 180

Numer artykułu:

634 122

Producent:

Jaxmotech GmbH

Ostring 60

66740 Saarlouis

Germany (Niemcy)